

# A VIDA TEM TANTOS SABORES



OPTIVEND Next Generation  
*Os gostos variam.*

ANIMO



# UMA NOVA GERAÇÃO

A nova OptiVend Next Generation da Animo é uma máquina instantânea para café quente, acabado de tirar, a qualquer hora do dia. Com um simples toque num botão escolha a sua bebida favorita e terá uma chávena fumegante à sua disposição em poucos segundos.

Expresso? Cappuccino? Ou talvez um chá?  
Com a OptiVend NG, a escolha é sua.  
Porque os gostos variam.



OptiVend. *Os gostos variam.*

# REPLETA DE SABOR

Como começa o seu dia?  
com um cappuccino longo  
ou um expresso curto e forte?  
Quando falamos de café, os  
gostos variam. E a variedade  
torna a vida mais interessante.

Com a OptiVend, poderá  
escolher aquilo que lhe apetecer,  
em qualquer altura do dia.

- + O menu de bebidas dispõe de 7 a 12 botões facilmente programáveis. A escolha é sempre sua!
- + A OptiVend possui entre 1 a 6 recipientes para ingredientes instantâneos. Mais recipientes significam mais opções.
- + Poderá ajustar facilmente a intensidade, de acordo com a sua preferência, porque os gostos variam.
- + A OptiVend possui uma torneira de água quente separada, para que o chá tenha sempre o sabor desejado.
- + Poderá verificar claramente a sua escolha no ecrã.



+ Botões de seleção nítidos



+ De 1 a 6 recipientes



+ Ecrã nítido e intensidade do café ajustável



# RÁPIDA E FÁCIL

A OptiVend é intuitiva em todos os sentidos. É fácil de instalar, utilizar e manter.

A nossa tecnologia e estrutura garantem anos de utilização com manutenção simples e fácil. A OptiVend está sempre pronta a utilizar.

- + Os botões são fáceis de utilizar e a sua escolha surgirá nitidamente no ecrã.
- + A OptiVend possui uma capacidade elevada, tirando chávena após chávena sem qualquer tempo de espera.
- + Ao ligar a OptiVend a uma fonte de alimentação trifásica (opcional), poderá tirar jarro após jarro, sem qualquer tempo de espera.
- + A OptiVend pode ser instalada em qualquer lugar. Só precisa de uma ligação elétrica e de uma fonte de abastecimento de água. Se não existir uma fonte de abastecimento de água perto, está disponível um conjunto com sistema autónomo (ver acessórios).
- + De reabastecimento fácil, sem sujidade.
- + Poderá limpar a OptiVend sem a abrir. Fácil e higiénica.
- + A OptiBean vem pré-programada, por isso a instalação é tão simples como um plug-and-play.
- + As opções de bebidas são fáceis de selecionar e alterar. É necessária a introdução de um código pin, de forma a evitar uma reprogramação acidental.





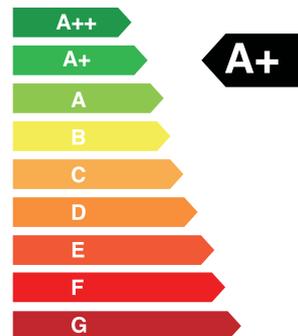
# SEMPRE PRONTA

Precisa urgentemente de uma chávena ou de um jarro térmico para a sala de reuniões? A OptiVend Next Generation está sempre pronta e produz rapidamente grandes quantidades. Nunca terá de esperar muito.

O seu café terá sempre o sabor e temperatura ideais. Com uma tecnologia fiável e uma estrutura durável a OptiVend funcionará na perfeição durante muitos anos.

- + O temporizador da OptiVend é ajustável até três períodos diferentes do dia.
- + O modo de poupança de energia minimiza o consumo de energia, quando estiver em standby.
- + O revestimento em aço inoxidável é indestrutível e totalmente reciclável.
- + A caldeira encontra-se bem isolada para ser energeticamente eficiente.

More efficient



Less efficient

Norm EVA - Energy Measurement Protocol (version 3.0B - 14/2/2011)



# UM DESIGN PARA QUALQUER AMBIENTE

A OptiVend Next Generation é poderosa no interior e sublime no exterior. É compacta e flexível, com um look inigualável.

Os botões grandes e o ecrã LCD são intuitivos e apelativos.

O design elegante da OptiVend permite instalá-la em qualquer local: refeitórios, clubes desportivos, hotéis, cinemas, eventos, hospitais, escolas e, claro, em escritórios.

- + O seu design combina o aço inoxidável com um painel frontal colorido. Está disponível em vermelho, branco, preto e cinzento.
- + Devido ao seu design compacto, não necessita de muito espaço. E integra-se em qualquer estilo de interiores.
- + A OptiVend está disponível em vários modelos e versões: para chávenas, jarros térmicos, e com mais ou menos opções de bebidas.
- + O ecrã e o menu de botões são apelativos e intuitivos.



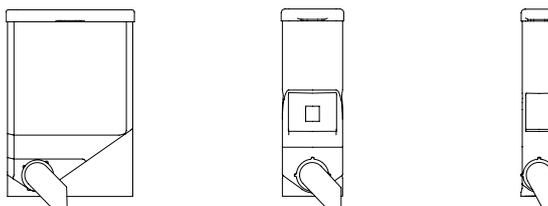


# MODELOS E MENUS

- + Até 6 recipientes para ingredientes em pó
- + Torneiras separadas para café e água quente
- + Modelos para chávenas e jarros térmicos
- + Intensidade do café ajustável
- + Botão de STOP
- + Modo inteligente de poupança de energia
- + Programa de limpeza (no painel de controlo)
- + Registo do número de utilizações
- + Velocidade regulável das rotações por minuto do motor do misturador
- + Isolamento em aço inoxidável com proteção de funcionamento a seco
- + Temperatura ajustável
- + Estrutura em aço inoxidável
- + Telemetria compatível (EVA DTS)
- + Disponível em branco (RAL 9003), preto e cinzento (RAL 7021) e vermelho (RAL 3001)

## RECIPIENTES GRANDES

Recipientes maiores que permite reabastecer com menor frequência.



	5,1 LITROS	2,3 LITROS	1,2 LITROS
Café	± 1300 g / 640 chávenas	± 500 g / 250 chávenas	± 300 g / 150 chávenas
Topping	± 3200 g / 265 chávenas*	± 1350 g / 115 chávenas*	± 750 g / 65 chávenas*
Cacau	± 3600 g / 200 chávenas	± 1500 g / 85 chávenas	± 800 g / 45 chávenas
Açúcar		± 1900 g / 450 chávenas	± 1060 g / 245 chávenas
Chá			± 940 g / 235 chávenas
Descafeinado			± 300 g / 150 chávenas

\*Cappuccino

## Opções DE BEBIDAS

As opções de bebidas dependem dos ingredientes que selecionar para cada recipiente.

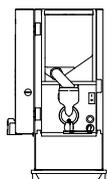
Os comandos ajustáveis permitem alterar facilmente as opções.

OPÇÕES DE BEBIDAS	11s	11(s) TS e 11 TL	21s	22 TS	32s	32 (TS)	33 (TS)	42 (TS)	43 (TS)	53 (TS)	63 (TS)
Café (jarros térmicos)	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
Café com leite			✓	✓	⊙	✓	✓	✓	✓	✓	✓
Expresso	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	⊙	⊙
Cappuccino			✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
Latte macchiato				⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙
Café com chocolate			⊙	⊙	✓	✓	✓	✓	✓	⊙	⊙
Leite com chocolate			⊙	⊙	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
Wiener melange					✓	✓	✓	✓	✓	✓	⊙
Água quente	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
Expresso com chocolate			⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙
Descafeinado	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	✓	✓
Chá	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	✓
Café com açúcar					⊙	⊙	⊙	✓	✓	✓	✓
Expresso duplo	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙
Chocolate quente	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙
Sopa	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙
Leite quente	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙
Água fria	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙	⊙

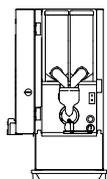
✓ DEFINIÇÕES ORIGINAIS

⊙ AJUSTÁVEIS (DEPENDENDO DOS INGREDIENTES ESCOLHIDOS)

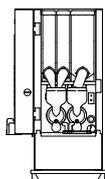
○ NECESSÁRIO SOFTWARE OPCIONAL



OV 11s NG



OV 21s NG

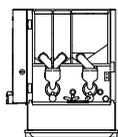


OV 32s NG

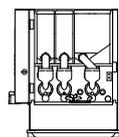
### OPTIVEND s NG

(3 versões)

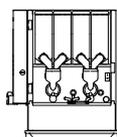
- + Adequada para chávenas
- + Recipientes: máx. 3
- + Botões de bebidas: 7
- + L 248 x P 501 x A 569 mm



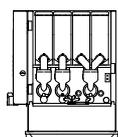
OV 32 NG



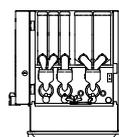
OV 33 NG



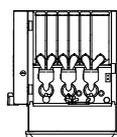
OV 42 NG



OV 43 NG



OV 53 NG

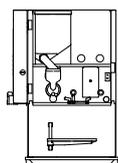


OV 63 NG

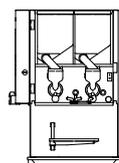
### OPTIVEND NG

(6 versões)

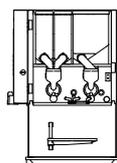
- + Adequada para chávenas
- + Recipientes: máx. 6
- + Botões de bebidas : 12
- + L 409 x P 521 x A 569 mm



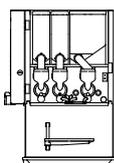
OV 11 TS NG



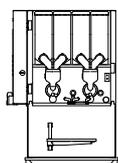
OV 22 TS NG



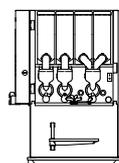
OV 32 TS NG



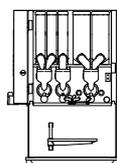
OV 33 TS NG



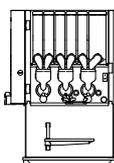
OV 42 TS NG



OV 43 TS NG



OV 53 TS NG

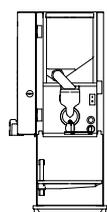


OV 63 TS NG

### OPTIVEND TL NG

(8 versões)

- + Adequada para chávenas e jarros térmicos
- + Recipientes: máx. 6
- + Botões de bebidas : 12
- + L 409 x P 521 x A 686 mm

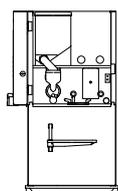


OV 11 (s) TS

### OPTIVEND s TS NG

(1 versão)

- + Adequada para chávenas e jarros térmicos
- + Recipientes: máx. 1
- + Botões de bebidas : 7
- + L 248 x P 501 x A 686 mm



OV 11 TL NG

### OPTIVEND TL NG

(1 versão)

- + Adequada para chávenas, jarros térmicos e jarros com bomba
- + Recipientes: 1
- + Botões de bebidas: 12
- + L 409 x P 521 x A 806 mm

# OPÇÕES E ACESSÓRIOS

## OPÇÕES

- + Uma fonte de alimentação bifásica (6,4 kW) aumenta a capacidade para / 665 chávenas por hora
- + Detecção da chávena
- + Modo de jarro térmico
- + Saídas de água quente e fria (unidade de refrigeração no armário de apoio)
- + Pode colocar o logotipo da sua empresa na porta ou nos painéis laterais



- + Várias formas de pagamento, incluindo mecanismo de moedas (MDB).



- + A deteção da chávena permite o funcionamento apenas quando a chávena ou o jarro térmico estiverem presentes.

## ACESSÓRIOS

- + Armário de apoio (balcão opcional)
- + Conjunto de sistema autónomo (bomba com depósito de água)
- + Filtro de água para reduzir a necessidade de manutenção
- + Jarros térmicos em seis tamanhos distintos (1,5, 1,85, 2 e 2,1 litros)
- + Dispensador de chávenas
- + Pack completo de produtos de limpeza



- + Armário de apoio  
Útil para guardar as reservas de ingredientes, açúcar, leite e colheres. O painel traseiro é recuado para dar espaço às ligações e, eventualmente, um filtro.



- + Filtro de água  
A filtração reduz o risco de calcário, mantendo a sua máquina a funcionar na perfeição e os seus cafés sempre com a melhor qualidade.



- + Jarros térmicos  
A Animo oferece uma vasta gama de jarros com isolamento e em aço inoxidável para bebidas quentes.



- + Dispensador de chávenas  
Dispensador de chávenas em aço inoxidável, adequado aos vários tamanhos de chávenas de café. Indicado para montagem na parede.



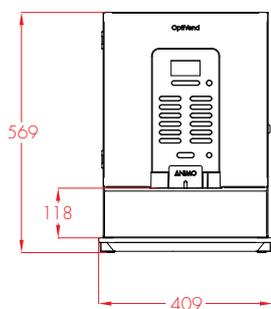
- + Conjunto com sistema autónomo Sem fontes de abastecimento de água? Utilize a bomba de água Flojet. O conjunto completo consiste numa bomba, um depósito de água e um tubo de ligação com seis metros, que poderá ser facilmente instalado no armário de apoio.

# ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

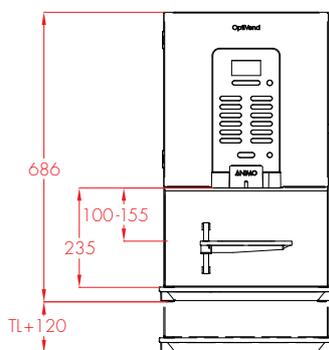
- + Tempo de preparação da chávena (120 ml): 5 a 12 segundos  
Tempo de preparação dos jarros térmicos de (1,5 l): aprox. 60 segundos
- + Capacidade por hora: 360 chávenas (120 ml) / 40 litros de água quente
- + Potência nominal: 230 V / 50 a 60 Hz / 3275 W
- + Ajuste da bandeja para chávenas: entre 100 a 155 mm
- + Altura máx. da torneira: 118 mm / TS 235 mm / TL 355 mm
- + Capacidade da caldeira: 2,7 l (OVs) / 5,5 l, elemento em aço inoxidável, proteção de funcionamento a seco
- + Compatível com diversas formas de pagamento (MBD)
- + Ligação de água: 3/4"

## OPTIVEND NG

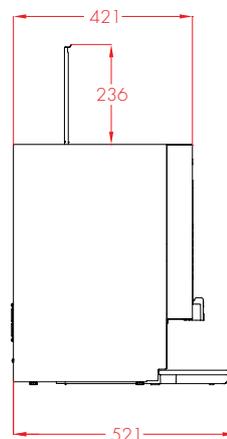
Todas as dimensões em milímetros.



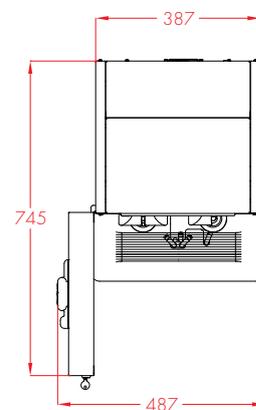
## OPTIVEND TS / TL NG



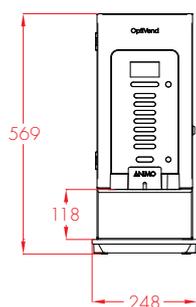
## VISTA LATERAL



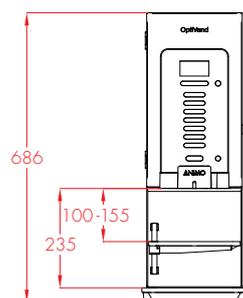
## VISTA DO TOPO



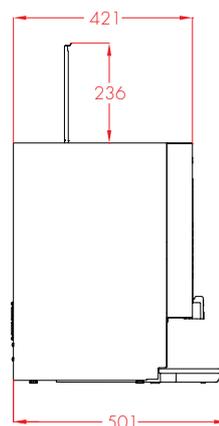
## OPTIVEND s NG



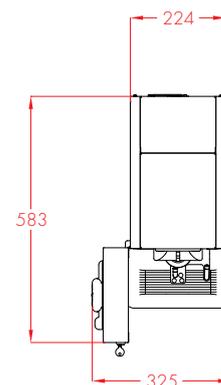
## OPTIVEND s TS NG



## VISTA LATERAL



## VISTA DO TOPO





# ANIMO

Fabricamos máquinas de café com qualidade de topo e equipamentos intuitivos, duráveis e de fácil manutenção.

As nossas máquinas oferecem uma vasta gama de bebidas frescas e quentes, a qualquer altura. Desde o expresso com grão moído na altura, ao cappuccino ou latte macchiato, ao chá, chocolate quente e sopas instantâneas.

Estamos no mercado há mais de 65 anos em mais de 75 países espalhados pelo mundo. Porque um bom café requer uma boa máquina. E uma boa máquina requer experiência, excelência e dedicação.



DEDICATED TO EVERY CUP

# WWW.ANIMO.EU/OPTIVEND

Animo B.V.  
Sede  
Assen - Holanda

Vendas Holanda  
Departamento de Exportação  
info@animo.nl  
+31 (0)592 376 376

Animo B.V.B.A.  
Bélgica  
info@animo.be  
+32 (0)33 130 308

Animo França  
França  
info@animo-france.fr  
+33 (0)380 250 660

Animo GmbH  
Alemanha  
info@animo-gmbh.de  
+49 (0)541 971 250

1005880 290716 REV.1

**ANIMO**

